



Българска народна банка  
БНБ-95244 | 29-08-2019

**ДО**

заинтересованите лица в открита процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет:  
„Доставка на монетни заготовки за производство на български разменни монети с номинал 1 лев, емисия 2002 г., по две обособени позиции“

**УВАЖАЕМИ ГОСПОЖИ И ГОСПОДА,**

В Българска народна банка постъпи писмено искане за разяснение, свързано с провеждането на открита процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет:  
„Доставка на монетни заготовки за производство на български разменни монети с номинал 1 лев, емисия 2002 г., по две обособени позиции“.

В съответствие с документацията за участие в процедурата и на основание чл. 33, ал. 2 от Закона за обществените поръчки (ЗОП), предоставям писмени разяснения на поставения въпрос, както следва:

**Въпрос:**

„В Техническата спецификация по обособена позиция № 2 е посочен вътрешен диаметър на отвора 18.00 (-0,05 :- 0,10). Бихте ли изяснили дали това отклонение е коректно или представлява техническа грешка.“

**Question:**

“In the technical specification for Lot 2, the inner diameter of the hole is marked as 18.00 (-0,05 : - 0,10). Could you please clarify, whether this tolerance is correct or is a technical error.”

**Отговор:**

В „Техническата спецификация на несдвоени монетни заготовки за български разменни монети с номинал 1 лев, емисия 2002 г.“ по обособена позиция № 2 (Приложение № 1б от документацията за участие в обществената поръчка) е посочено, че несдвоените, двукомпонентни монетни заготовки се състоят от външен пръстен и диск (сърцевина).

Външният пръстен е с вътрешен диаметър 18.00 (-0.05;-0.10) mm, като така посочените стойности, съгласно Техническата спецификация по обособена позиция № 2, са коректни.

**Answer:**

In the “Technical Specifications of non-joined coin blanks for Bulgarian circulation coins of 1 lev denomination, issue 2002” under Lot No. 2 (Appendix No. 1b of the public procurement documents) is specified that non-joined, two-component coin blanks consist of an outer ring and a disc (core).

The outer ring is with inside diameter of 18.00 (-0.05;-0.10) mm and the values specified in the Technical specification under Lot No. 2, are correct.

На основание чл. 33, ал. 4 от ЗОП, разяснението се предоставя чрез публикуване в профила на купувача в преписката на обществената поръчка.

С УВАЖЕНИЕ



СНЕЖАНКА ДЕЯНОВА  
ГЛАВЕН СЕКРЕТАР

Заличаванията в този документ са извършени на основание чл. 4, ал. 1 от Общ регламент за защита на данните.